

**Agence Japonaise de  
Coopération Internationale**

**Ministère du Développement  
Agricole**

**Etude de Développement des Oasis Sahéliennes (EDOS)  
en République du Niger**



**Manuel d'alphabétisation pour les habitants**

**Version Octobre 2006**

**Agence Japonaise des Ressources Vertes (J-Green)**

**Elaboré par l'ONG ADA dans un cadre contractuel signé avec EDOS**

b ba b ba  
6 ≠ b

# KOYON KARATU

Littafin dalibi



Tél : +227 20 75 25 60 -Fax : +227 20 75 54 48  
E-mail : viebayra@intnet.ne -Site Web : www.ongvie.net

**ONG VIE - Octobre 2006**

# Pédagogie du Texte

## PdT

# Livre de lecture de

## l'apprenant

Adapté aux groupes d'apprenants issus des  
communautés partenaires de

L'Association Des Aquaculteurs  
**ONG ADA**

dans le cadre de la mise en œuvre du Projet

Etude de Développement des Oasis  
Sahéliennes  
**(EDOS)**

Financé par la

**JICA - NIGER**  
(Agence de Coopération Japonaise)

*Photos : Daouda Mounkaila, ONG VIE*

*Ali Abdoulaye, ONG VIE*

*PAO : Infographie-Consultation-Impression -ICI-*

## ABUBUWAN DA KE CIKI

**Shafuffuka**

<b>Préface.....</b>	<b>7</b>
<b>SASHE NA FARKO : JIGOGIN KOYARWA .....</b>	<b>9</b>
<b>Jigo na 1 : Tsabta .....</b>	<b>11</b>
Sashen farko na matani (jumla ta 1) :.....	12
Karatu.....	12
Kacici.....	12
Karfafafa sani.....	13
Kacici .....	14
Sashe na biyu na matani (jumla ta 2).....	15
Karatu.....	15
Kacici.....	15
Karfafafa sani.....	16
Kacici .....	17
Sashe na uku na matani (jumla ta 3) :.....	18
Karatu.....	18
Kacici.....	18
Karfafafa sani.....	19
Kacici .....	20
<b>Jigo na 2 : Tsabtar jiki da ta kaya .....</b>	<b>21</b>
Sashen farko na matani .....	22
Karatu.....	22
Kacici.....	22
Karfafafa sani.....	23
Kacici .....	24
Sashe na biyu na matani .....	25
Karatu.....	25
Kacici.....	25
Karfafafa sani.....	26
Kacici .....	27
Sashe na uku na matani .....	28
Karatu.....	28
Kacici.....	28
Karfafafa sani.....	29
Kacici .....	30

<b>Jigo na 3 : Mace mai tsabta.....</b>	<b>31</b>
Karatu.....	31
Kacici.....	31
<b>SASHE NA BIYU: JIGOGIN MAHAWARA.....</b>	<b>33</b>
<b>Jigo na 1 : Hausa mai wuyar fadfi.....</b>	<b>35</b>
<b>Jigo na 2 : Cikakken dan gari.....</b>	<b>36</b>
<b>Jigo na 3 : Tsarin ci-gaban gari.....</b>	<b>37</b>
<b>Jigo na 4 : Hanyoyin girka tsarin ci-gaban gari.....</b>	<b>39</b>
<b>Jigo na 5 : Horo da neman ilimi.....</b>	<b>43</b>
<b>SASHE NA UKU:TAKARDUN TAFIYAR DA AYYUKA.....</b>	<b>47</b>
Takardar sayayya.....	49
Takardar ajiyar kaya:kayyuna masu shafi 100.....	50
Takardar sayar da kaya a cikin kanti .....	50
Takardar ajiya kudi.....	51
Takardar tarbace.....	52

## **PRÉFACE**

**Ce manuel de lecture pour apprenant(e), est le premier du genre, conçu par l'ONG VIE - Kande Ni Bayra pour accompagner la dynamique des enseignements apprentissages des disciplines fondamentales à travers l'approche Pédagogie du Texte (PdT) à l'intention des jeunes et des adultes femmes et hommes qui sont à leurs premiers contacts avec l'écrit.**

**Ce livre de lecture est d'une très grande utilité pour les animateurs/trices des centres d'éducation non formelle, des enseignants des écoles alternatives ou de seconde chance, des centres dits " Développement d'Unités Didactiques d'Apprentissages et de Loisirs " (DUDAL) ainsi que pour les enseignant(e)s des écoles bilingues ayant opté pour une pédagogie active.**

**Il vient en appoint au cahier pédagogique en PdT.**

**L'option de mettre à la disposition de l'apprenant/e un livre de lecture dans l'esprit de la Pédagogie du Texte, vise, pour l'ONG VIE Kande Ni Bayra, non seulement à combler un vide que constitue l'absence d'un tel outil en PdT, de même, cela procède de la volonté de l'ONG de prendre en compte des insuffisances constatées dans la mise en oeuvre de cette approche novatrice.**

**La structuration du livre reflète le cheminement proposé pour l'enseignement apprentissage de la langue notamment le binôme lecture/écriture-production de texte à des débutants.**

**Tous les thèmes traités sont liés à la vie quotidienne et à l'environnement des communautés rurales du Niger dans sa diversité culturelle et linguistique.**

**L'harmonie dans le traitement de thèmes choisis a été prise en compte dans la conception de ce manuel qui est subdivisé en trois parties :**

**La 1<sup>e</sup> partie, axée sur le fonctionnement du système alphabétique, s'articule autour de trois blocs d'apprentissage : la production du texte d'entrée ou texte unité d'analyse, le décryptage et l'exploitation progressive du texte, les exercices de fixation des acquis cognitifs (capacitation de lecture).**

**Subdivision du bloc d'apprentissage**

- **Une image illustrant la partie visée du texte**
- **Une décomposition du texte en mot puis en sons représentés par des graphies**
- **Deux exercices de fixation des acquis du micro univers linguistique notamment les sons et leur représentation, les lettres.**

**Les thèmes ayant permis la découverte de l'ensemble des signes orthographiques permettant de lire et écrire la langue sont travaillés chacun comme suit :**

- **L'annonce du thème par un titre ;**
- **L'illustration du contenu du texte par des images de scènes actives ;**
- **La présentation du texte unité d'analyse ou support d'apprentissage ;**
- **L'exploitation progressive du texte en bloc d'apprentissage.**

**Les thèmes travaillés dans la 2<sup>ème</sup> partie du livre permettent de renforcer les capacités des apprenant/es en lecture et en production de texte. On y découvre ensuite un texte de lecture expressive suivi de sujets de débats sur le thème et susceptible d'engager l'apprenant/e dans de la production orale ou écrite.**

**La 3<sup>ème</sup> partie est axée sur des outils de planification, de gestion et de comptabilité. Elle vise à amener apprenants et groupes communautaires à recourir à l'écrit pour matérialiser leur gestion avec transparence et gagner plus en crédibilité.**

**Bien que ce livre représente à nos yeux, une avancée significative vers la satisfaction des attentes des apprenant/es, nous demeurons cependant conscients qu'il présente des insuffisances. Par conséquent,**



SASHE NA FARKO :  
**ЛГОГИН КОЯРВА**

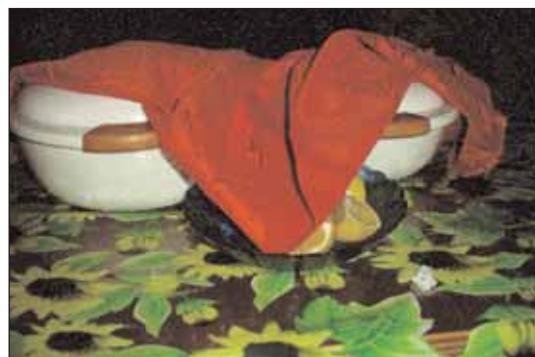


## Jigo na 1: Tsabta



Daud'a dai cuta ce.

Mu wanke hannu-wanmu kafin mu ci abinci,



mu ruhe abincin saboda kuda da kura.

Kuma mu nisanci abinci wanda bai dahu ba sosai da wanda ya fara bac'i.



## Sashen farko na matani (jumla ta 1)



Dauda dai cuta ce.

Karatu

dauða	d	a	u	d	a
dai	d	a	i		
cuta	c	u	t	a	
ce	c	e			

Kacici

1 . *Ku rubuta tare da cikawa*  
D . . d a    d . .    c u . a    . e .

2. *Ku rubuta yanda ya kamata*  
c e    c u t a    d a i    d a u ð a .

## Karfafa sani

d a i u d c t e  
ð ə i ð ð c ð e



icce



adda



tautau



dauda

Dada ta d'au cuta ta cuci Dauda.

# Kacici

## Sa shaida gidan da ya kamata.



a



i

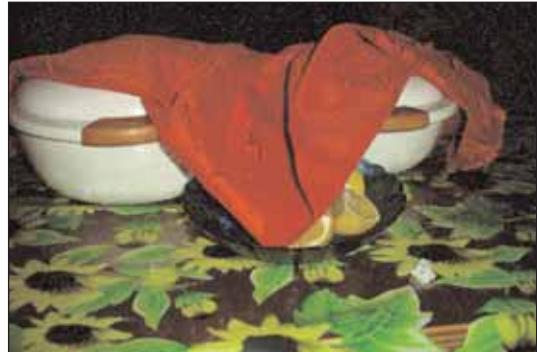


u

1. tuta
2. caca
3. citta

	1	2	3
a			
i			
u			

## Sashe na biyu na matani (jumla ta 2)



Mu wanke hannuwanmu kafin mu ci abinci, mu ruhe abinci saboda fuda da kura.

### Karatu

<b>mu</b>	m u
<b>wanke</b>	w a n k e
<b>hannuwanmu</b>	h a n n u w a n m u
<b>kafin</b>	k a f i n
<b>ci</b>	c i
<b>abinci</b>	a b i n c i
<b>ruhe</b>	r u h e
<b>abincin</b>	a b i n c i n
<b>saboda</b>	s a b o d a
<b>fuda</b>	f u d a
<b>da</b>	d a
<b>kura</b>	f u r a.

### Kacici

#### 1. *Ku rubuta tare da cikawa*

Mu wan.e hannuwan.. ka..n mu ci abin.., mu ru.. abin.. cin saboda ku.. da kur..

#### 2. *Ku rubuta yanda ya kamata*

hannunmu kura kan mu wanke abinci fuda mu, mu ci ruhe saboda da abincin.

## Karfafa sani

m w n k h b s o

*m w n k h b s o*



mota



kare



wuƙa



sabini

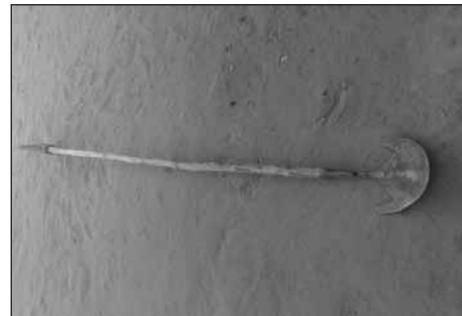
Masana na kira da mu riƙa hana matasa wasa cikin shara, saboda kar su kamu da cututtuka irin su ciwon ciki da sauran su.

## Kacici

Ja redi tsakanin lamba da haruffa yanda ya kamata.



a



b



c

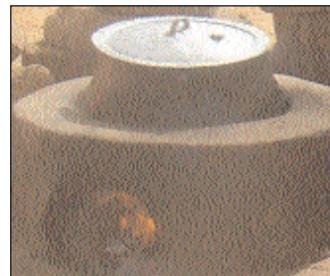


d

1. Namomin dawa
2. Dabbobin darmé
3. Kayan aikin dahuwa
4. Kayan aikin noma

1	a
2	b
3	c
4	d

## Sashe na uku na matani (jumla ta 3)



Kuma mu nisanci abinci wanda bai dahu ba sosai da wanda ya fara baci.

### Karatu

kuma	K u m a
nisanci	n i s a n c i
wanda	w a n d a
bai	b a i
dahu	d a h u
ba	b a
sosai	s o s a i
ya	y a
fara	f a r a
baci	b a c i

### Kacici

#### 1. *Ku rubuta tare da cikawa*

Dada ta ... cuta ta .... Dauda.

Masana na kira da mu riķa .... matasa wasa cikin .... saboda kar su kamu da ..... irin su ciwon ciki da sauran su.

Kalmomin cikawa : cututtuka, dāu, shara, cuci, hana

#### 2. *Ku rubuta yanda ya kamata*

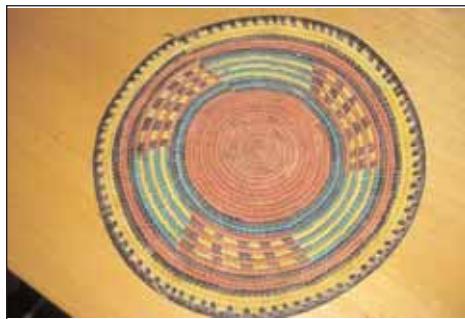
hannunmu saboda kura kan wanke abinci kuda mu,  
mu da ci mu abincin rihe.

wadanda nisanci wadanda sosai kuma abinci fara mu  
dahu su ba da ba baci suka.  
ce cuta dai daudā.

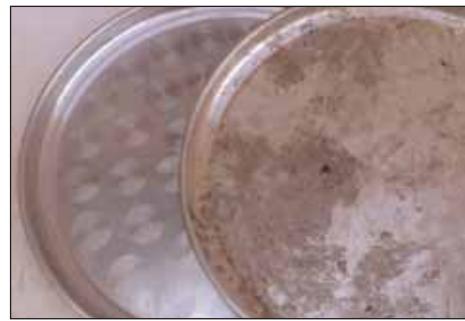
# Karfafa sani

f

ʃ



faifai



faranti



fanteka



tabarma

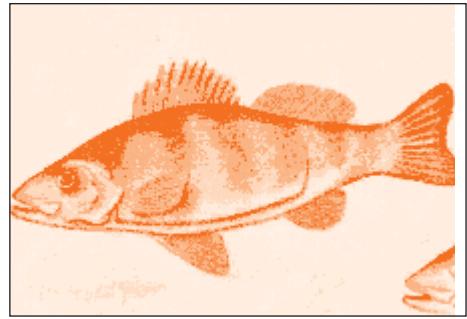
Dauda babbar annoba ce fitatta mai haddasa  
cuta. Kenan a yi takatsantsan, a riƙa tsabtace  
wurare don kare kai.

## Kacici

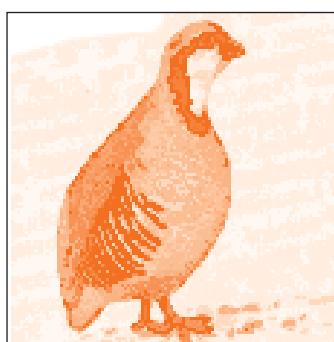
Ja redi tsakanin lamba da haruffa yanda ya kamata.



a



b



c



d

1. Kanana masu rai kuma masu hiro
2. Dabba mai cin nama
3. Cikin ruwa yake rayuwa
4. An fi havan shi in ya na tsugunne

1  
2  
3  
4

a  
b  
c  
d

## Jigo na 2 :Tsabtar jiki da ta kaya

" Innal-laha tayyib, la yakbalu illa tayyib. "

Haƙiƙa Allah tsarkakakke ne, bai amsa sai mai tsabta.

**Tsabta ita ce :**

- Tsabtace zucciya ;
- Yin aikin kwarai a ko'ina ;
- Tsabtace mahalli, ya zama a koyau- she tsap ;
- Yin wanka da sabili koyaushe ;
- Wanke baki da asawaki ga manya da yan yara a kowane lokaci ;
- Wanke hannuwa koyaushe in za a taɓa abinci da kuma bayan an yi abinci ;
- Tsabtace akahe, gashi da tufafi koyaushe.

## Sashe na farko na matani

" Innal-laha tayyib, la yakbalu illa tayyib. "

Häkiña Allah tsarkakakke ne, bai amsa sai mai  
tsabta.

### Karatu

Tsabtar   t s a b t a r

Jiki   j i k i

Kaya   k a y a

Innal    i n n a l

### Kacici

#### *1. Ku rubuta tare da cikawa*

tsabtar .....da .....kaya

Innal-laha.....la yakbalu.....tayyib

Allah tsarkakakke ....., bai .....sai mai

.....

Kalmomin cikawa : jiki, ta, tayyib, illa, ne, amsa,  
tsabta.

#### *2. Ku rubuta yanda ya kamata*

Tsabtar bai innal-laha da kaya

Jiki la yakbalu amsa Allah mai tsabta

Sai tsarkakakke tayyib

# Karfafa sani

j y l t s  
j y l t s



Yalo



lemu



jaki

tsutsa

A wata shekara, likitoci sun bi karkaru don waye  
ma matasa kai bisa cutar amadari. Cutar amada-  
ri, cuta ce mai kama idanu a dalilin rishin tsabtar  
jiki. Wannan cutar ta fi shammatar yara kanana.  
Kenan mu rika tsabtace jiki da mahalli saboda  
kare yaranmu daga wannan cutar.

## Kacici

Ja redfi tsakanin lamba da haruffa yanda ya kamata.



a



b



c



d

- 1) Launi mai bayyana ga damana
- 2) Cimakar labubu
- 3) Ana shan shi in ba a da lahiya
- 4) Ta hanyar shi ne kake ganin kanka

1

2

3

4

a

b

c

d

# Sashe na biyu na matani

Tsabta ita ce :

- Tsabtace zucciya ;
- Yin aikin kwarai a ko'ina ;
- Tsabtace mahalli, ya zama koyaushe tsap.

## Karatu

Zucciya z u c c i y a

kwarai k w a r a i

ko'ina k o ' i n a

tsap t s a p

## kacici

### 1. Ku rubuta tare da cikawa

Tsabta ..... ce :

Tsabtace..... ; ..... aikin kwarai, a ... ;

Tsabtace mahalli..... zama ..... tsap

Kalmomin cikawa : ya, zucciya, ita, yin, ko'ina, koyaushe.

### 2. Ku rubuta yanda ya kamata

Tsabta yin ita kwarai ce

Tsabtace mahalli aikin zama tsap

Tsabtace a ya zucciya koyaushe

# Karfafa sani

z p

ڇ ڦ



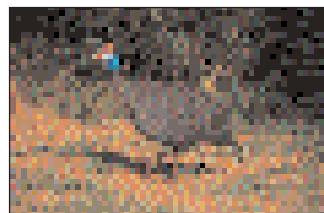
jaki

pampo



jama'a

sana'a



zabo

Damana in ta yi, za ka lura da tsirar hakukuwa da kuma ruwan daud'a ko'ina. Ya kamata a riƙa share su saboda suna kawo sabro. Kowa a ƙasar nan tamu ya san da sabro ke sa ma mutane masassrar cizon sabro. Masassrar cizon sabro kuwa, cuta ce mai bada wahala kwarai, har ila yau ba ta bar kowa ba.

## Kacici

Ja redi tsakanin lamba da haruffa yanda ya kamata.



e



f



g



h

- 1) Sai ya hito ake ganin shi
- 2) Ta hanyar shi ne ake kara ilimi
- 3) Shanuna dubu, madarminsu daya
- 4) Mai tada mutane daga kwana

1  
2  
3  
4

e  
f  
g  
h

## Sashe na uku na matani

- Yin wanka da sabili koyaushe ;
- Wanke baki da asawaki ga manya da yan yara a kowane lokaci ;
- Wanke hannuwa koyaushe in za a taba abinci da kuma bayan an yi abinci ;
- Tsabtace akahe, gashi da tufafi koyaushe.

### Karatu

Ga	g	a
Yan	y	a n

### Kacici

#### 1. *Ku rubuta tare ta cikawa*

Yin ..... da ..... koyaushe  
..... baki da ..... ga .....da yan  
.....a .....lokaci  
wanke .....koyaushe .....za .....taba  
.....da .....bayan an ..... abinci  
.....akahe, .....da tufafi.....  
kalmomin cikawa: wanka, sabili , wanke , hannuwa, asawaki, yara, manya, kowane, a , in , kuma , abinci, yi, gashi, tsabtace, koyaushe,

#### 2. *Ku rubuta yanda ya kamata*

yin wanke koyaushe da baki da bayan asawaki tufafi yan yara , tsabtace lokaci manya akahe sabili kuma in gashi koyaushe a kowane abinci wanka taba.

# Karfafa sani

g y

g g



Gatari



yan makaranta



gida



rogo



rago

Tsabtar jiki da ta abinci da kuma ta mahalli babban riga-kahi ne, game da cututtuka da yawa.  
Duk wanda ya yi riga-kahi, ya kiyaye ma kanshi waha-

loli daban-daban kamar su:

- yawan kashe kudi don sayen magunguna ;
- kasawar aiki ;
- galabaitar da marar lahiya ;
- wahalar yin jiyya ;
- mayar da kasa baya.

## Kacici

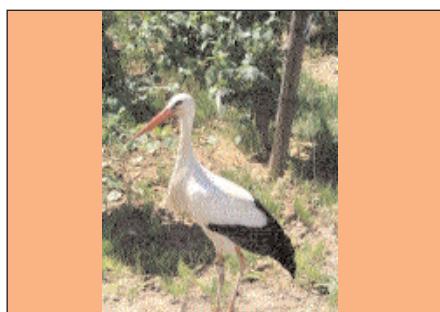
Ja redi tsakanin lamba da haruffa yanda ya kamata.



i



j



k



l

1) Ga damana take zawa

1

2) Su ke kawo ruwa

2

3) Su ne manyan gobe

3

4) Halitta ce wadda ba ta da jini

4

i

j

k

l

## Jigo na 3 : Mace mai tsabta

Kwaini mace ce, mai tsabta har ba iyaka.

Kullum ka zo gidanta ka iske shi share tas, babu ko yar kwalfar gyadafar nan da yara ke bari, bare wurin da kazarta ta yi kyankyasar kwai.

Saboda tsabtar nan tata, har wata rana ta taba samun kyautar kayayyaki daga gwamnati. Cikin kayan in ka diba har da su hankicin fyace majina. Don shi tsabta wata abu ce mai kyau, har ma a addinane.

### Karatu

Kwaini	kw a i n i
Tsabta	ts a b t a
Shi	sh i
Gyadar	gy a d a r
kyankysa	ky a n k y a s a
kyautar	ky au t a r
gwamnati	gw a m n a t i
fyace	fy a c e
kwai	kw a i

### Kacici

Ku hiddo kalmomi wadanda ke kumshe da haruffa masu goyo.



SASHE NA BIYU :  
**JIGOGIN MAHAWARA**



## Jigo na 1 : Hausa mai wuyar fadî

1. Kitsen tsakaka, kitsen kuje.
2. Karye kare ka karkare kora, daure kare ka kore kura.
3. Tun daga bisa dutsi ni yo zar, ni yo sar , ni yi carap da tsokar ragon baba na layya.
4. Tantabara tara da tara kwai tara za su gari tara inda mutum tara.
5. Kwado da kato suna yawon koto, kwado zai kwace ma kato koto, ko kato zai kwace ma kwado koto.
6. Kwalankwalami na kwantar kwalo kolon-kolon kolin tsamiya.
7. Tsakaka na tsattsagar tsutsa tsakatsakiyar makurkudin kotsattsen kwanko.
8. an koko cike da tsaba tsap.
9. Kura ture turmi, turmi ture kura.
10. Kai jan mutumen can, ka d'auki jar sandar can ka kori jar akuyar can mai cin jar dawar jan mutumen can.
11. Wai abin shiririta, godiya biyar jakkai, yan yara ku duba mini in ba kadago ce ba.
12. aya, biyu, uku, hudu, biyar ;  
gidan damo adda bakin zare,  
da wa da kauna duk sun rabu.

## Jigo na 2 : Cikakken dan gari



Ci-gaban gari ya rataya a wuyan kowane mazaunin gari. Cikakken dan gari shi ne mai d'aukar aikin gari tamkar nasa.

Cikakken dan gari shi ne mai kokarin girka jittuwa tsakanin mazaunan gari, duk inda yake. Cikakken dan gari shi ne mai kokarin kawo mutane su yi nazari a kan ayyukan ci-gaban gari.

1. Ku bayyana muna wasu halaye na cikakken dan gari da ba a hiddo ba cikin matanin.
2. Wadanne halaye ne ba su dace ba ga mai kishin garinsu ?
3. Daga su wane ne ya fi dacewa a ce shawarar ci-gaban gari ta taso ?
4. Su wane ne idan kowa ya zama kamar su, gari zai ci gaba, mine ne halayensu ?
5. Mi ke nuna akwai jittuwa tsakanin mutanen gari ?

## Jigo na 3 : Tsarin ci-gaban gari



Mine ne tsarin ci-gaban gari?  
Shawarori ne da mutane ke yi :  
■ Don ci-gaban gari ;  
■ Don warware matsalolin da

- suke tauye ci-gaban gari ;  
■ Don hiddo albarkar da garin ya kumsa.

### Tsarin ci-gaban ne ke fasalta :

- Ayyukan da ke biyan bukatum gari ;
- Lokacin gudanar da kowane aiki da yanda ya kamata a yi shi ;
- Bisa kan wa da wa ne aikin ya rataya ;
- Adadin kudin, yawan mutane da kayan da ya kamata a sa cikin aikin.

Kenan tsarin ci-gaban gari na bukatar sa hannun kowa.

Yan magana sukan ce:  
“kashin baki sai taro”

## Tambayoyi

1. Wadanne ayyuka ne idan aka gudanar da su za mu lura da gari yana ci-gaba?
2. Wadanne matsaloli ne ke tauye ci-gaban garin namu ?
3. Wace irin albarka ce garinmu ya kumsa ?
4. Wadanne irin matakai ne ya kamata mu dfauka don samun kudi, kayan aiki da kuma gayyato mutane don gudanar da ayyukanmu na bunkasa gari.

## Jigo na 4 : Hanyoyin girka tsarin ci-gaban gari

A sauķake akwai hanya hudu da ake bi don girka tsarin ci-gaban gari:

1. Da farko ana hiddo matsalolin da ke tauye gari ;
2. Sannan a auna matsalolin a hiddo hanyoyin bi don magance su ;
3. Sai a kalkasa ayyukan dangance da mahim-mancinsu ;
4. Daga karshe, sai a yi kundin tsarin gudanar da ayyukan.

Ana iya tsara ayyukan ci-gaban gari, ta hanyar fasalta su kamar yadda aka yi a cikin wadannan fasullan zartar da ayyuka.

**Misali na 1 : fasalin zartar da ayyukan girka rumbun tsimi da sawar irin kifi cikin tabki da gina makarantu.**

Iamba	Ayyukan da aka fudurta za a yi	Sassan ayyukan da za a yi	Masu zartar da ayyuka	shugabanni zartarwa	Lokutan za a sawa	Kudin da za a sawa	kokari al'umma	Taimakon da ke fitowa daga waje
1	Girka rum bun tsimi	-gina ma'ajin cimaka	Shugaban kwamitin ci- gaban gari	Janairu zuwa fabraig 2007	Jika 200	Sa han nu cikin aiki tarbacen magidanta : kowane iyali jika daya ; jimilla jika		

		-hadfa rumbun tsimi	al'ummar gari	Majalisar gari	Janairu zuwa fabrairu 2007	Jika300	Kowane iyali dame daya : jimilla dame 150
		-girk kwamitin tafiyar da rumbun tsimi	al'ummar gari	shugaban kwamitin ci gaban gari	Janairu zuwa fabrairu 2007		Tarbacen magidanta
		-Horon mambobin kwamiti	Masu taimakawa daga waje	shugaban kwamitin tafiyar da rumbun tsimi	Janairu zuwa fabrairu 2007	-Jika 35	
		Fara ayyukan rumbun tsimi	Kwamitin tafiyar da rumbun tsimi		Maris 2007		
12	Sawar irin kifi cikin tabki	Gyaran tabki	al'ummar gari	Shugaban kwamitin ci gaban gari	Janairu zuwa fabrairu 2007	Jika 200	Sa hannun al'ummar gari ta hanya aiki
		Girk kwamitin tafiyar harakokin tabki	al'ummar gari	Shugaban kwamitin ci- gaban gari	Janairu zuwa fabrairu 2007		
		-Horon mambobin kwamiti	Shugaban kwamiti masu taimakawa da fusa'arsu daga waje	Shugaban kwamiti	Janairu zuwa fabrairu 2007	Jika 25	Tarbacen magidanta
		Sayen irin kifi	Kwamitin tafiyar da harakokin tabki.	Kwamitin tafiyar harakokin tabki	Maris 2007		
		Sawar irin kifi cikin tabki	Shugaban kwamiti masu taimakawa da fusa'arsu daga waje	Shugaban kwamitin tafiyar da harakokin tabki	Maris 2007		
		Kulawa da tabki, tafiyar da harakokin tabki	kwamitin tafiyar da harakokin tabki	Shugaban kwamitin tafiyar da harakokin tabki	Maris zuwa oktoba 2007		

3	Gini makarantu na hadin siminti da laka	Tara laka al'ummar gari	Shugaban kwamitin ci- gaban gari	Janairu 2007		Sa hannun al'ummar gari ta hanyar yin aiki	
	Samun kayan aiki	al'ummar gari yan garin wadfanda ke waje	Shugaban kwamitin ci- gaban gari	Janairu zuwa fabraigru 2007	Jika 600	Taimakon yan garin da ke waje	
	Ginin birgi	al'ummar gari	Shugaban kwamitin ci- gaban gari	Fabraigru 2007		Sa hanunu al'ummar gari ta hanyar aiki	
	Gini	Al'ummar gari maginin gari	Shugaban kwamitin ci- gaban gari	Maris 2007	Jika 50	Tarbacen magidanta	
	Rufin gini	al'ummar gari, yan garin da ke waje	Shugaban kwamitin ci- gaban gari	Afrilu zuwa mayu 2007	Jika 50	Tarbacen magidanta	

## Misali na 2 : fasalin zartar da aikin tsabtace gari

Aiki	Sassan aiki	Shugabannin zartarwa	Shugabannin bi sau da kafa	lokuta	kudin da ake kashewa	Wurin da aka samo kudi
Tsabtace gari	<p>1.waya r da kan jama'ar gari</p> <p>shela</p> <p>2. tsara aikin tsabtace gari</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Kowace mace ta kawo tsintsiya 1</li> <li>- A sayi helu 2</li> <li>- A aro helu 4</li> <li>- A sayi burwet 1</li> <li>- A aro burwet 2</li> <li>- A sayi manjagara 1</li> <li>- A aro manjagara 3</li> <li>- Ruwa</li> <li>- gorō</li> </ul>	<p>Namiji daya mace daya kowace unguwa</p>	<p>Mamban kwamitin ci-gaban gari mai kula da bin ayyukan kiwon lafiya sau da kafa</p>	<p>So daya kowane wata</p>	<p>Dala dari so huđu 2000</p> <p>5000</p> <p>25000</p>	<p>Tarbacen mutanen gari da ayyukan gayya wadanda suka yi</p>

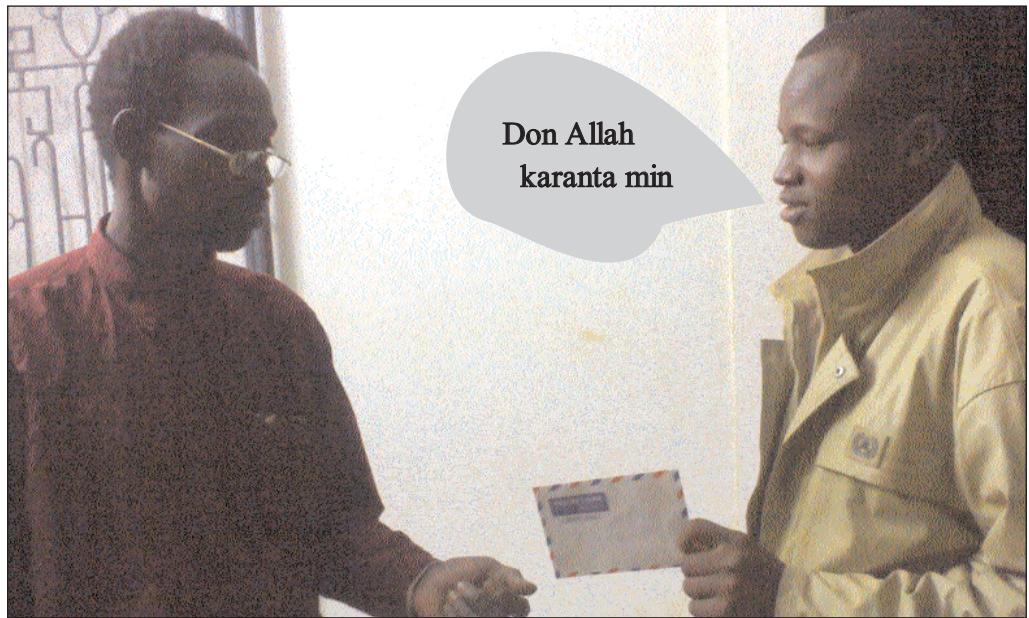
## Jigo na 5 : Horo da neman ilimi



Kasa ba ta ci-gaba sai duk yan kasa sun iya karatu da rubutu. A halin yanzu, a nan kasar Nijar, cikin mutum dari (100 ), 14

kadai ne suka iya karatu da rubutu. Yau kowa ya san bambancin da ke akwai tsakanin iya karatu da rishin iya shi. Amfanin karatu ba ya da iyaka, sai dai za mu zana kadan daga cikin su :

- Wanda ya yi karatu na rubuta da kuma karan-ta littattafai da takardu da kansa, cikin sirri ;
- Matakai da aka d'auka wajen tarurruka, takardun shaida, tarihin gari, duk wadannan wanda ya yi karatu na rubuta su saboda gobe ;
- Idan wanda ya yi karatu ya d'auki magana, mafi yawa za ka tarar da ya rubuta ta ne tukun, don ya kawo zancenshi daki-daki ba tare da ya manta komai ba ;
- Mafi yawan ilimi a rubuce ake samun shi. Wadanda suka yi karatu kadai ne ke kai gare shi. Kuma su ne ke yada shi ga wasu ;
- Mafi yawan cikakkun dubarun gari daga wadanda suka yi karatu ne suke tasowa.



Idan iya karatu da rubutu na da amfani, kenan rishin iya shi na kawo cikas musamman ma :

- ▲ Rishin sanin/bin yadda za a kula da tsabtar jiki, kaya ko wurare ;
- ▲ Rishin sanin mahimmancin sa sarari tsakanin aihuwa don kare lafiyar da da uwa ;
- ▲ Rishin sanin mahimmancin tarbiyantar da yara (makarantar boko, addini) ;
- ▲ Rishin karatu na sa wasu su hana iyalinsu shiga ayyukan da za su amfanin su da kuma cigaban garinsu ;
- ▲ Rishin sanin yanci da nauyin da ya rataya akan su ;
- ▲ Rishin sanin mahimmanci da kuma sakaci wajen zuwa likita.



A takaice  
karatu na  
fitar da  
m u t u m  
daga cikin  
d u h u ,  
s a b o d a  
yana kara  
ma ma'a-  
b o c i n s a

fahimta, kuma yana kawo masa sani don inganta rayuwarsa ta yau da kullum; musamman ma bangaren mata wadanda mafi yawa su ke tarbiyantar da yara da kuma kula da gida domin :

- macen da ta yi karatu na fahimtar hanyoyin da za su sauafka mata wahalhalun da take sha wajen renon ciki, da bayan aihuwa saboda tana zuwa wajen awo ;
- tana tarbiyantar da yaranta da kyau ;
- yaranta za su kasance koyaushe tsap ;
- tana kasancewa mai tsabtace abinci da wurare
- tana ba yaranta kuzarin zuwa makarantu.

Ilimi dai lantarkin duniya ne. Kamar yadda manzon Allah tsira da aminci Allah su tabbata gare shi ya ce : " *a nemi ilimi ko da a kasar Sin ne.*" To a nan, wajibi ne ga duk dan Adam da ya maida himma zuwa ga halartar ire-iren makarantu don kan da ba sani komomo.

## Tambayoyi :

1. A nan kasarmu ta Nijar mutane da yawa suna fuskantar rishin iya rubutu da karatu ? a ganin-ku mine ne mafarin wannan matsalar ? yaya za a magance ta ?
2. Hausawa sukan ce : “rishin sani ya fi dare duhu.” Mine ne ma'anar wannan karin maganar ? a cikin wane hali ne wannan karin maganar ke da alaka da rayuwarmu ta yau da kulum? Ko kuna iya fiddo muna wani sashe na wannan matanin wanda ya yi zance kan haka ?
3. Wace moriya ce wanda ya iya karatu da rubutu ke iya ci wadda ba mu zana ba cikin wannan matanin ?
4. Idan mace ta samu ilimi wane irin sauyi ake iya samu a cikin gida, gari ko kasa ?

SASHE NA UKU :  
TAKARDUN TAFIYAR DA  
AYYUKA



## Misallan takardun tafiyar da ayyuka

Wajibi ne a yi amfani da rubutu idan ana bukatar tafiyar da ayyuka a fayyace ta yadda za a fahimta da kyau.

Amfani da wannan rubutun da ake iya yi cikin takardu ko kayyuna, yana kara darajar ma'aikata kuma ya sa ta samu karbuwa. Ana iya bada misallan takardun tafiyar da ayyuka kamar haka :

### - Takardar sayayya

A cikin wannan takardar ne ake rubuta sayayyar da aka yi. Idan ta shafi rumbun tsimi ana iya gabatar da ita kamar haka.

Rana da kwanakin wata	Abubuwan da aka saya	Yawan abin da aka saya	Kudin kwara daya	Kudin kowace sayayya
05/09/07	Buhunan hatsi	15	15000	225000
12/09/07	Buhunan wake	25	18000	450000
08/10/07	Buhunan hatsi	30	12000	360000
<b>Jimilla</b>				<b><u>1180000</u></b>

**Kacici na1:** Ku rubuta sayayyar da kwamiti ya yi a ranar 17 ga watan nuwamba 2006 : buhun shinkafa 12, kowane jika goma sha huđu da rabi (14500F).

**Kacici na 2:** Ku rubuta ranar da kwamiti ya yi sayayyar jika 225 (225000FCFA), kuma mine ne ya saya?

- **Takardar ajiyar kaya : kayyuna masu shafi 100**  
A cikin wannan takardar ne ake rubuta irin kaya  
da dukan shiga da fitarsu. Ga misalin takardar  
ajiya :

Rana da kwanakin wata	shiga	fita	Yawan abin da ke aje
20/08/06	230		230
21/08/06		50	180
23/08/06		75	105
25/08/06	25		

**Kacici na1:** Ku cika gurabun da aka bari a ranar  
25/08/06

**Kacici na2:** Kayye nawa suka rage bayan an  
dauka a ranar 23/08/06

- **Takarda sayar da kaya a cikin kanti**

A cikin wannan takardar ne ake rubuta dukan  
cinikin da aka yi kowace rana. Ga misalin takar-  
dar sayar da kaya a cikin kanti :

Rana da kwanakin wata	Kayan da aka sayar	Yawan kayan da aka saya r	Kudfin kwara daya	Kudfin kowace sayayya
12/07/06	Kilon irin hatsi	25	350	8750
	Jakar irin tumati	15	250	33.75
	Kilon dankalin turawa	7	300	2100
	Kilon takin zamani	20	300	2000
	Jimilla			20225

**Kacici na1:** Ku rubuta wannan cinikin da aka yi: yar jakar karotti 6, kowace dala 45 (225 FCFA)

.

**Kacici na2:** Kilo nawa na takin zamani aka sayar a ranar 12/07/06 ?

### - Takardar ajiyar kudi

A cikin wannan takardar ne ake rubuta dukan shiga da fitar kudi tare da bayyana wuraren da suka fito ko inda aka sa su.

Rana da kwanakin wata	Abin da aka yi	shiga	fita	Kudin da ke ciki	Sa hamnu
02/07/06	Tuna abin da ke aje			35000	
15/07/06	Zubin cinikin kanti	12000		47000	
20/07/06	Sayen siminti		18000	29000	
26/07/06	Kudin motar mambobin kwamiti wadanda suka je Yamai sayayya		15000	14000	
	Tuna abin da ke aje				

**Kacici na1:** Mai ajiya ya ba wadanda suka je Yamai jika bakwai (7000FCFA) kudin abinci. A rubuta su a cikin takardar.

**Kacici na2:** Nawa suka shiga ranar 15 /07/06

## -Takardar tarbace

Wannan takardar ce ke bada damar gudanar da tarbace. Ana iya gabatar da ita kamar haka :

Lamba	suna	Kwanakin wata	Yawan kudin	bayani
1	Aisa Hamidu	05/02/06	200F	
2	Ali Sumaila	05/02/06	200F	
3	Elhaji Hima	07/02/06	200F	
4	Saini Jibo	07/02/06	200F	
		Total	800F	

**Kacici :** Ku rubuta tarbacen dala 40 (200 FCFA) wanda Zainabu Karimu ta bada.







